



## Joining us

Congratulations for the purchase of an ARCHOS device! This quick start guide helps you to start using your device properly. If you have more questions concerning the use of your device, visit us at:



[twitter.com/archos](https://twitter.com/archos)



[www.facebook.com/archos](https://www.facebook.com/archos)



<http://faq.archos.com/>



[www.archos.com](http://www.archos.com), click Support > After-sales support

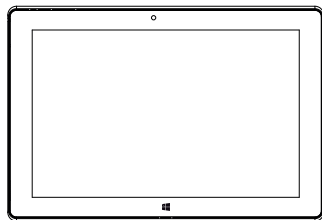


[www.archos.com](http://www.archos.com), click Support > Downloads > Declaration of conformity

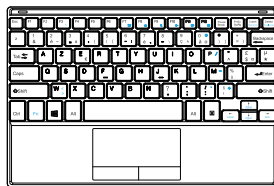
As we are often updating and improving our products, your device's software may have a slightly different appearance or modified functionality than presented in this quick start guide.



## Unboxing



ARCHOS 101b Cesium



Removable keyboard



Quick start guide



Charger adapter

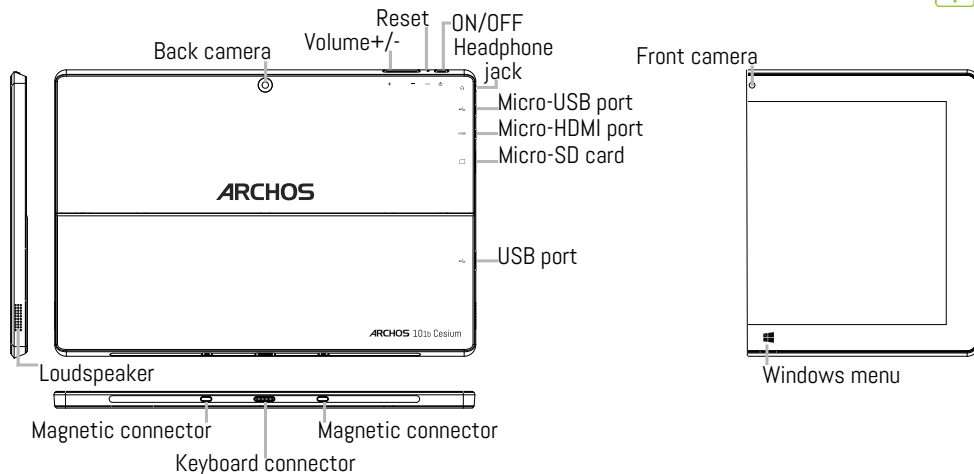


Charging cable



Warranty, legal and safety notice

## Describing your device



Your device is running Windows 10 operating system.

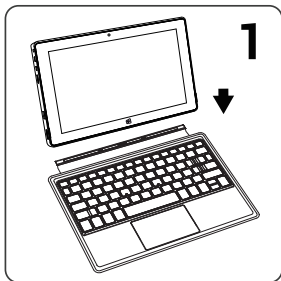
Updates could be offered to improve the device's performance.

To check if any update is available, go to: Settings > Update & security > Windows update.

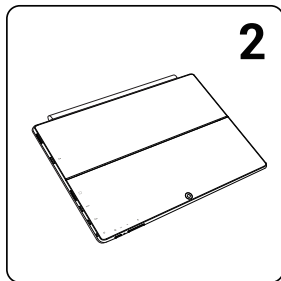


## Using tablet & keyboard

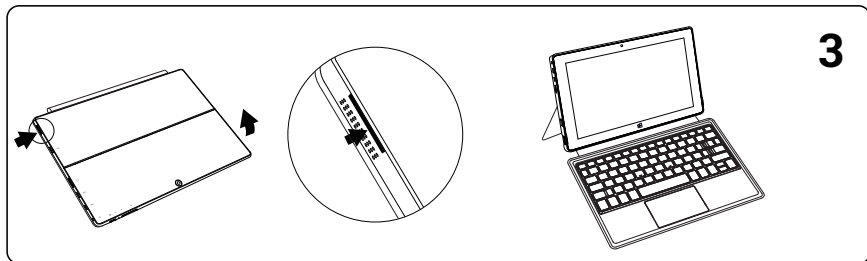
Installing the tablet on the  
keyboard



Using the keyboard as a cover



Using the tablet's stand

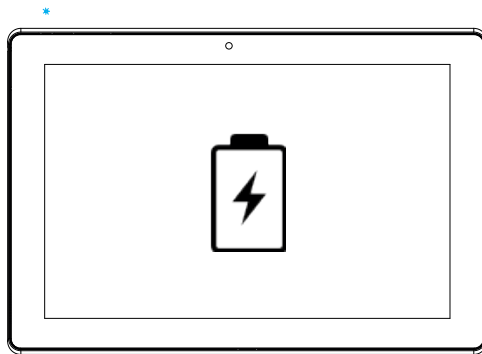




Before using your device for the first time, charge its battery completely.

1. Connect the charging cable to its charger adapter.
2. Plug the charging cable in the Micro-USB port and the adapter in a power outlet.  
When the tablet is charging, the charging led is blue.
3. Press and hold the ON/OFF button to turn on the device.
4. Follow the instructions to set up your device.

We recommend you to add or create a Microsoft account so that you can download apps and enjoy many more options.





## Troubleshooting

- My tablet is frozen: press the ON/OFF button for more than 10 seconds or use the reset button and charge your device for at least 2 hours.
- My tablet encounters dysfunctions: go to settings > update&security to check for updates. If your device is up-to-date, try to reset the device from settings > update&security > recovery. We recommend to save your files before resetting.
- If your WiFi reception is too low: make sure you are not far from the WiFi hotspot. Update the firmware of the device: <http://www.archos.com/support>. Reset and redefine your connection parameters. Contact your WiFi connection provider.
- My Windows tablet is not detected when it's connected to a computer: Windows tablets work in the same way as a standard PC - as such they can't be detected as peripheral devices by other PC. To transfer files to or from your Windows tablet, you will need to connect a USB drive to the device using a USB host cable, or transfer via your Windows home network setup.

For more answers about your technical difficulties, do not hesitate to visit: [faq.archos.com](http://faq.archos.com)



## Contactez-nous

Félicitations! Vous venez d'acquérir un appareil ARCHOS! Ce guide de démarrage rapide vous aide à bien débiter l'usage de votre appareil. Si vous avez d'autres questions sur l'usage de votre appareil, visitez nos liens ci-dessous :



[twitter.com/archos](https://twitter.com/archos)



[www.facebook.com/archos](https://www.facebook.com/archos)



<http://faq.archos.com/>



[www.archos.com](http://www.archos.com), click Support > After-sales support

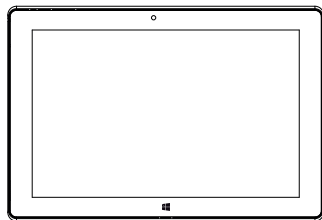


[www.archos.com](http://www.archos.com), cliquez Support > Téléchargements > Déclaration de conformité

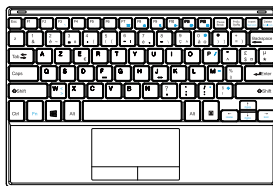
Comme nous mettons à jour et améliorons régulièrement nos produits, le logiciel de votre appareil peut présenter une interface ou des fonctionnalités légèrement différentes de celles décrites dans ce guide.



## Déballage



ARCHOS 101b Cesium



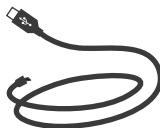
Clavier amovible



Guide d'utilisation rapide



Adaptateur



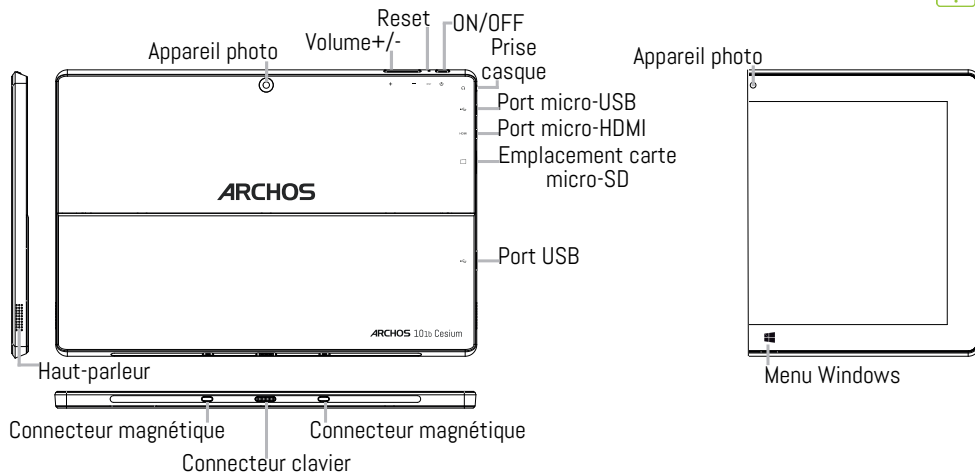
Câble de charge



Livret des garanties et  
des mentions légales et  
sécuritaires



## Description de l'appareil



Votre appareil fonctionne avec le système d'exploitation Windows 10.

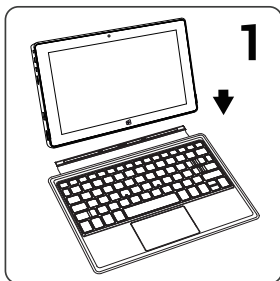
Des mises à jour peuvent être proposées afin d'améliorer les performances de l'appareil.

Pour savoir si des mises à jour sont disponibles, allez sur : Paramètres > Mises à jour et sécurité > Mise à jour Windows.

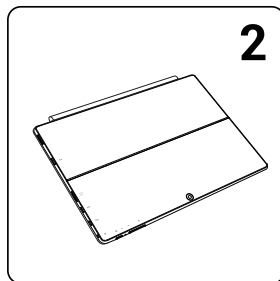


## Utilisation de la tablette avec son clavier

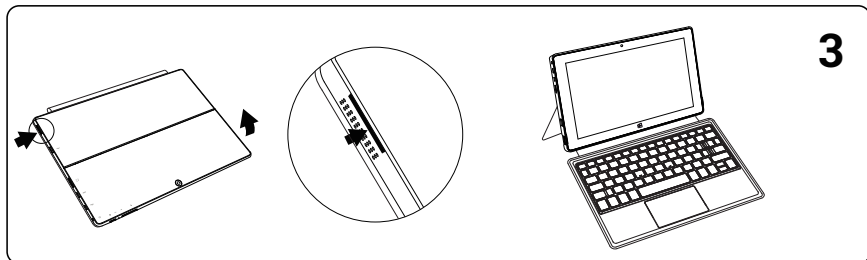
Installer la tablette sur le  
clavier



Utiliser le clavier comme  
protection



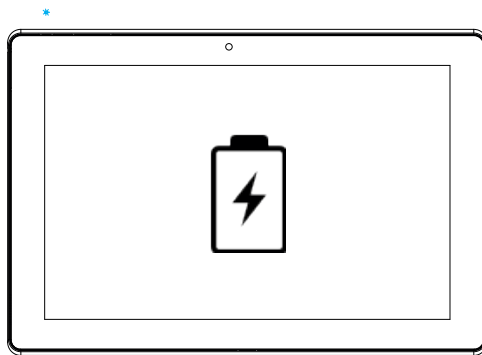
Utiliser la béquille de la tablette





Avant la première utilisation, chargez complètement la batterie.

1. Connectez le câble de charge à l'adaptateur.
  2. Branchez le câble de charge dans le port micro-USB et l'adaptateur sur une prise secteur. Lorsque l'appareil est en charge, le témoin de charge affiche une lumière bleue.
  3. Appuyez sur le bouton ON/OFF pour mettre en marche l'appareil.
  4. Suivez les instructions à l'écran pour paramétrer votre appareil.
- Nous vous recommandons d'ajouter ou de créer un compte Microsoft afin de pouvoir télécharger des applications et de bénéficier d'options supplémentaires.





## Dépannage

- Ma tablette est bloquée : appuyez sur le bouton ON/OFF pendant plus de 10 secondes ou utilisez le bouton reset et chargez votre appareil pendant 2 heures minimum.
- Ma tablette rencontre des problèmes : allez dans paramètres > mise à jour et sécurité pour voir si aucune mise à jour n'est disponible. Si votre appareil est à jour, procédez donc à une réinitialisation complète à partir de paramètres > mise à jour et sécurité > restauration. N'oubliez pas de sauvegarder vos fichiers avant la réinitialisation complète.
- Votre connexion WiFi est très faible : assurez-vous de ne pas être trop loin de la borne WiFi. Veuillez mettre à jour votre produit si nécessaire. Paramétrez à nouveau votre connexion. Contactez votre fournisseur d'accès.
- Votre tablette n'est pas détectée lorsqu'elle est connectée à un ordinateur : Les tablettes sous Windows sont considérées comme des ordinateurs et ne peuvent pas être détectées comme des périphériques. Pour un transfert de fichiers vers/de la tablette, connectez une clé USB via un câble USB hôte.

Pour plus de renseignements sur vos problèmes techniques, n'hésitez pas à consulter la page : [faq.archos.com](http://faq.archos.com)



## Willkommen

Vielen Dank, dass Sie sich für ein ARCHOS-Gerät entschieden haben! Diese Schnellstartanleitung wird Sie bei der ordnungsgemäßen Bedienung Ihres Geräts unterstützen. Falls Sie bezüglich der Bedienung Ihres Geräts weitere Fragen haben, besuchen Sie uns unter:



[twitter.com/archos](https://twitter.com/archos)



[www.facebook.com/archos](https://www.facebook.com/archos)



<http://faq.archos.com/>



[www.archos.com](http://www.archos.com), klicken Sie auf Support > After-Sales-Support

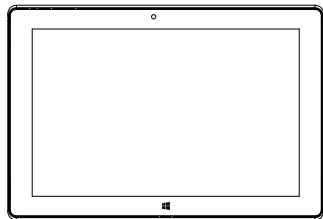


[www.archos.com](http://www.archos.com), klicken Sie auf Support > Downloads > Konformitätserklärung

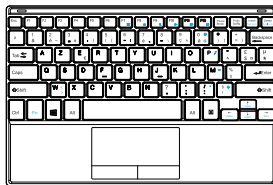
Da unsere Produkte kontinuierlich aktualisiert und weiterentwickelt werden, kann die Software Ihres Geräts in Erscheinung und Funktionalität geringfügige Abweichungen zu den Darstellungen in dieser Schnellstartanleitung aufweisen.



## Verpackungsinhalt



ARCHOS 101b Cesium



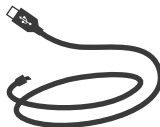
Abnehmbare Tastatur



Benutzerhandbuch



Lade-/Netzgerät

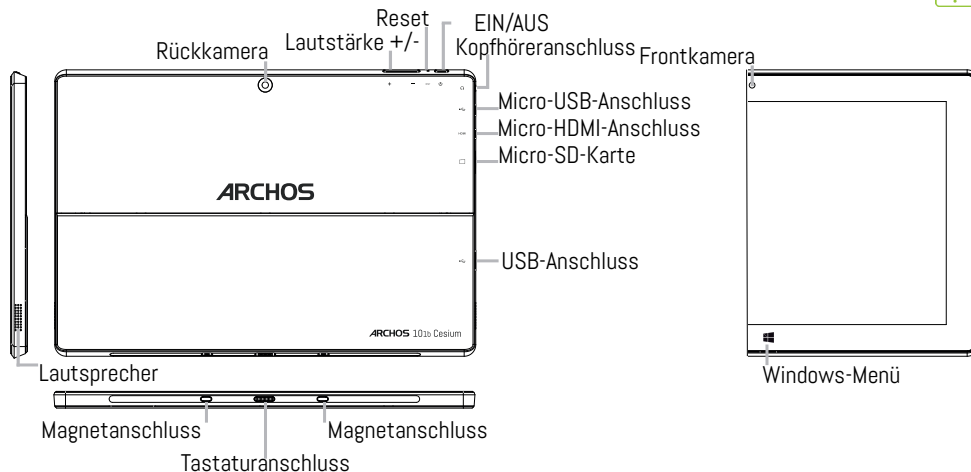


Ladekabel



Garantie, Impressum und  
Sicherheitshinweise

## Beschreibung des Geräts



Auf Ihrem Gerät wird das Betriebssystem Windows 10 ausgeführt.

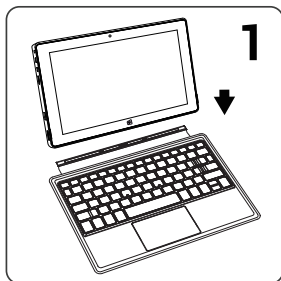
Es werden von Zeit zu Zeit Updates zur Verbesserung der Geräteleistung bereitgestellt.

Um zu prüfen, ob Updates verfügbar sind, öffnen Sie: Settings > Update & security > Windows update  
[Einstellungen > Update & Sicherheit > Windows-Update].

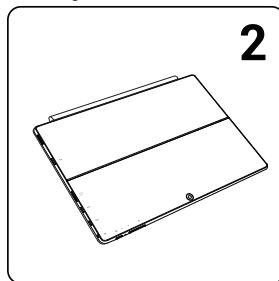


## Verwendung von Tablet & Tastatur

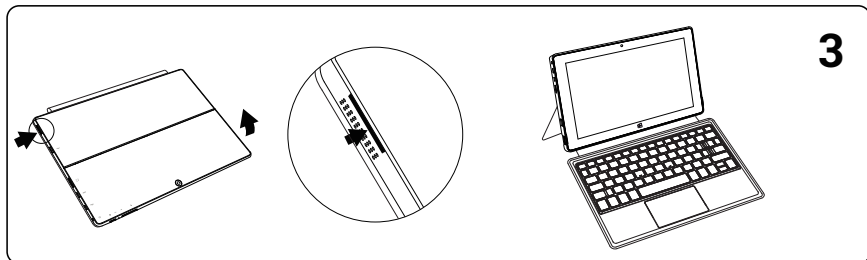
Installation des Tablets auf der  
Tastatur



Verwendung der Tastatur als Abdeckung



Verwendung des Tablet-Ständers

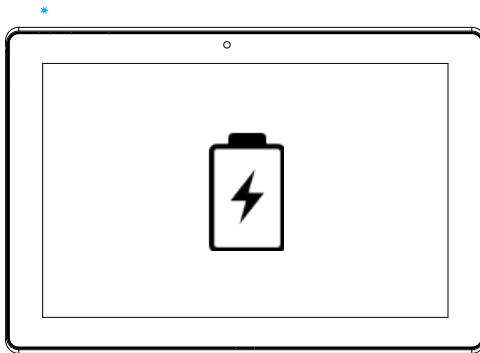






Vor der erstmaligen Verwendung des Geräts muss der Akku vollständig aufgeladen werden.

1. Verbinden Sie das Ladekabel mit dem dazugehörigen Lade-/Netzgerät.
  2. Stecken Sie das Ladekabel in den Micro-USB-Anschluss und das Ladegerät in eine Steckdose. Während das Tablet geladen wird, leuchtet die Ladeanzeige blau auf.
  3. Drücken und halten Sie die EIN/AUS-Taste, um das Gerät einzuschalten.
  4. Folgen Sie den Anweisungen für die Einrichtung Ihres Geräts.
- Wir empfehlen Ihnen das Hinzufügen eines Microsoft-Kontos für das Herunterladen von Apps und viele weitere Optionen.





## Fehlerbehebung

- Mein Tablet ist abgestürzt: Halten Sie die EIN/AUS-Taste mindestens 10 Sekunden lang gedrückt oder drücken Sie die Reset-Taste und laden Sie Ihr Gerät mindestens 2 Stunden lang auf.
- Mein Tablet hat Funktionsstörungen: Gehen Sie zu settings > update&recovery [Einstellungen > Update & Wiederherstellung] und prüfen Sie auf Updates. Befindet sich Ihr Gerät auf dem neuesten Stand, versuchen Sie, das Gerät über settings > recovery [Einstellungen > Wiederherstellung] zurückzusetzen. Wir empfehlen vor dem Zurücksetzen die Speicherung Ihrer Dateien.
- Bei zu schwachem WLAN-Empfang: Vergewissern Sie sich, dass Sie nicht zu weit vom WLAN-Hotspot entfernt sind. Aktualisierung der Gerätefirmware: <http://www.archos.com/support>. Setzen Sie die Verbindungsparameter zurück und definieren Sie sie neu. Wenden Sie sich an Ihren Internetanbieter.
- Wenn ich mein Windows-Tablet an einen Computer anschlieÙe, wird es nicht erkannt. Windows-Tablets funktionieren auf die gleiche Weise, wie ein Standard-PC - als solche können sie von anderen PCs nichts als Peripheriegeräte erkannt werden. Um Dateien von oder zu Ihrem Windows-Tablet zu übertragen, muss ein USB-Laufwerk per USB-Kabel an das Gerät angeschlossen werden oder Sie übertragen die Dateien über Ihr Windows-Heimnetzwerk.

Weitere Antworten bei technischen Problemen finden Sie unter: [faq.archos.com](http://faq.archos.com)



## Nuestra comunidad

¡Felicidades por la compra de su dispositivo ARCHOS! La guía rápida de inicio le ayudará a utilizar su dispositivo de forma correcta. Si tiene cualquier duda acerca de la utilización de su dispositivo, entre en:



[twitter.com/archos](https://twitter.com/archos)



[www.facebook.com/archos](https://www.facebook.com/archos)



<http://faq.archos.com/>



[www.archos.com](http://www.archos.com), haga clic en Support (Asistencia) > After-sales support (Asistencia posventa)

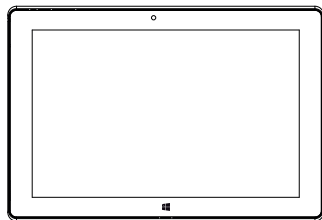


[www.archos.com](http://www.archos.com), haga clic en Support (Asistencia) > Downloads (Descargas) > Declaration of conformity (Declaración de conformidad)

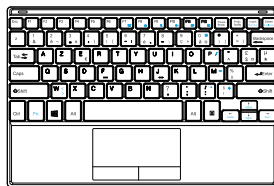
Al estar actualizando y mejorando constantemente nuestros productos, la apariencia o el software de su dispositivo pueden variar ligeramente con respecto a lo descrito en esta Guía Rápida de Inicio.



## Contenido de la caja



ARCHOS 101b Cesium



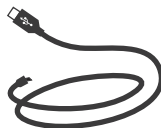
Teclado extraíble



Guía de usuario



Adaptador/cargador

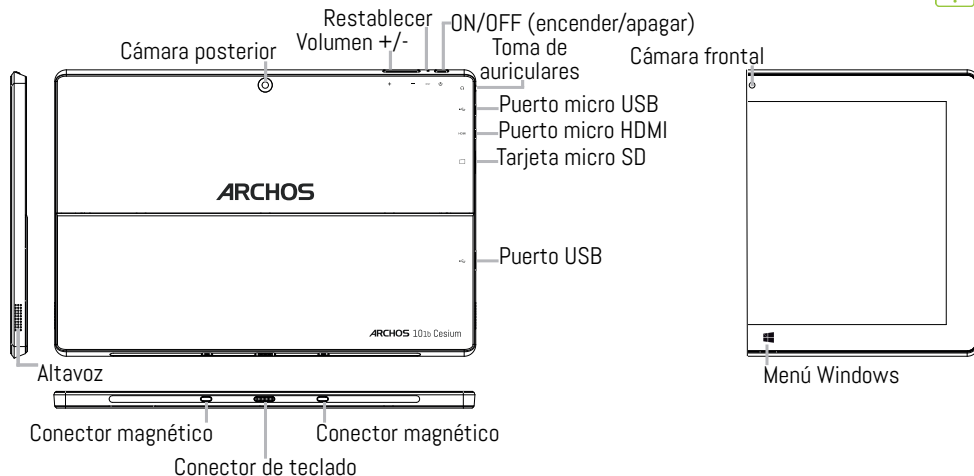


Cable de carga



Avisos de garantía, legales y de seguridad

## Descripción de su dispositivo



Su dispositivo funciona con el sistema operativo Windows 10.

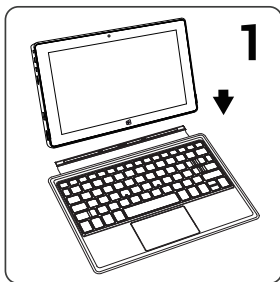
Instale las eventuales actualizaciones para mejorar el rendimiento del dispositivo.

Para comprobar si hay actualizaciones disponibles, vaya a: Configuración > Actualización y seguridad > Windows update.

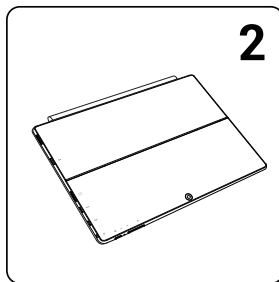


## Utilización de la tableta y el teclado

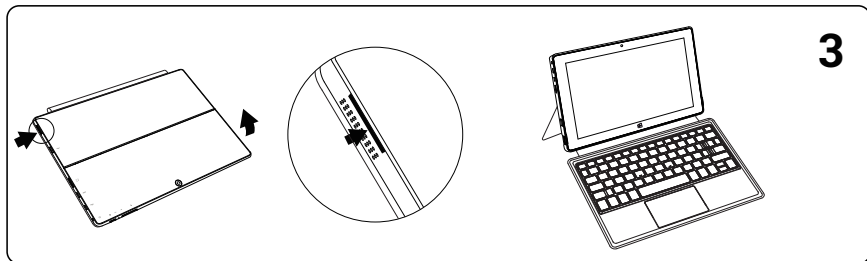
Instalación de la tableta en el teclado



Utilización del teclado como tapa



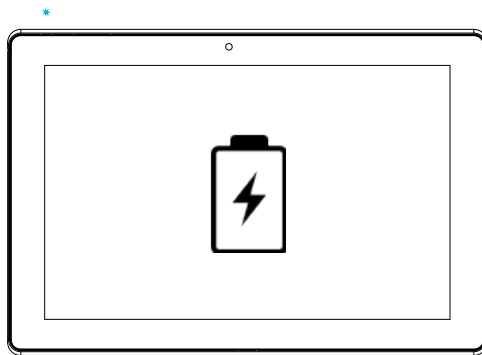
Utilización del soporte de la tableta





Antes de utilizar el dispositivo por primera vez, cargue completamente la batería.

1. Conecte el cable de carga al cargador/adaptador.
  2. Enchufe el cable de carga al puerto micro USB y el adaptador a una toma de corriente. Al iniciar la carga, el piloto de carga se ilumina de azul.
  3. Mantenga pulsado el botón ON/OFF para encender el dispositivo.
  4. Siga las instrucciones para configurar su dispositivo.
- Recomendamos añadir o crear una cuenta Microsoft, lo que le permitirá descargar aplicaciones y disfrutar de muchas más opciones.





## Resolución de problemas

- Mi tablet está bloqueada: presione el botón ON/OFF durante más de 10 segundos o pulse el botón de restablecer y cargue el dispositivo durante al menos 2 horas.
- Mi tablet no funciona correctamente: entre en configuración > actualizar y recuperar y compruebe las actualizaciones disponibles. Si el dispositivo ya está actualizado, intente restablecerlo a partir de configuración > recuperación. Antes de proceder a la restauración, es recomendable hacer una copia de todos sus archivos.
- Si la recepción WiFi es demasiado débil: acérquese más al punto de acceso WiFi. Actualice el firmware del dispositivo: <http://www.archos.com/support>. Restablezca y vuelva a configurar sus parámetros de conexión. Póngase en contacto con su proveedor de servicios WiFi.
- El ordenador no detecta mi Windows tablet cuando me conecto a él: Las Windows tablet funcionan del mismo modo que un PC normal y, por tanto, no pueden ser detectadas como dispositivos periféricos por otros ordenadores. Para transferir archivos desde o hacia su Windows tablet, deberá conectar una memoria USB al dispositivo mediante un cable anfitrión USB, o utilizar su configuración de red doméstica Windows.

Para resolver cualquier incidencia técnica, no dude en visitar: [faq.archos.com](http://faq.archos.com)





## Unisciti a noi

Congratulazioni per aver acquistato un dispositivo ARCHOS. La presente guida rapida supporta l'utente nel corretto utilizzo del dispositivo. Per ulteriori dettagli sull'uso del dispositivo, visitare:



[twitter.com/archos](https://twitter.com/archos)



[www.facebook.com/archos](https://www.facebook.com/archos)



<http://faq.archos.com/>



[www.archos.com](http://www.archos.com), fai clic su Assistenza > Supporto post vendita

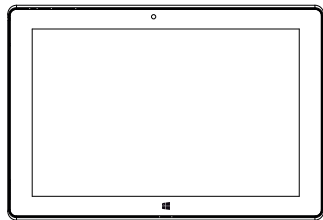


[www.archos.com](http://www.archos.com), fai clic Assistenza > Download > Dichiarazione di conformità

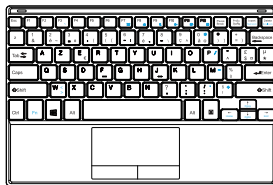
Poiché aggiorniamo e miglioriamo con frequenza i nostri prodotti, il software del dispositivo potrebbe avere un aspetto leggermente differente o funzionalità modificate rispetto a quelle mostrate nella presente Guida rapida.



## Contenuto della confezione



ARCHOS 101b Cesium



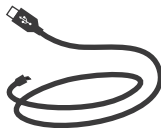
Tastiera removibile



Guida dell'utente



Caricabatterie

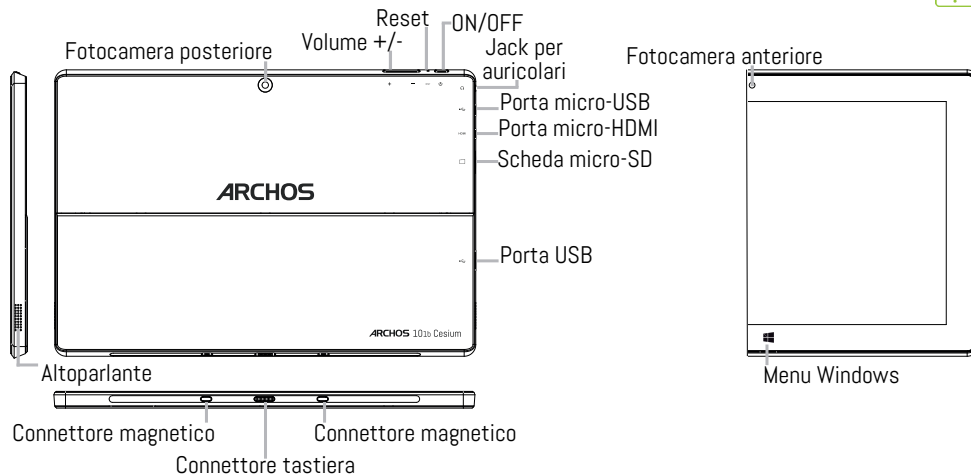


Cavo di caricamento



Garanzia, note legali e sulla sicurezza

## Descrizione del dispositivo



Il sistema operativo del dispositivo è Windows 10.

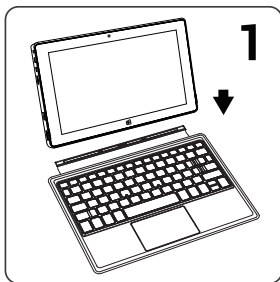
Per migliorare le prestazioni del dispositivo, potrebbero venire offerti degli aggiornamenti.

Per controllare gli aggiornamenti disponibili, andare in: Settings (Impostazioni) > Update & security (Aggiornamento e sicurezza) > Windows update (Aggiornamento Windows).

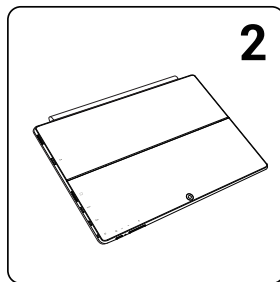


## Utilizzo del tablet e della tastiera

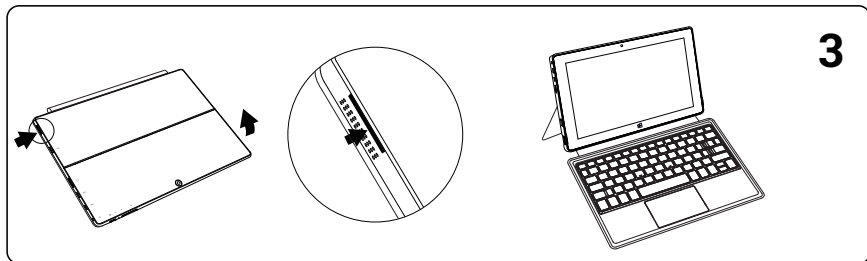
Installazione del tablet sulla  
tastiera



Utilizzo della tastiera come cover di  
protezione



Utilizzo del supporto per tablet





Prima di utilizzare il dispositivo per la prima volta, caricare completamente la batteria.

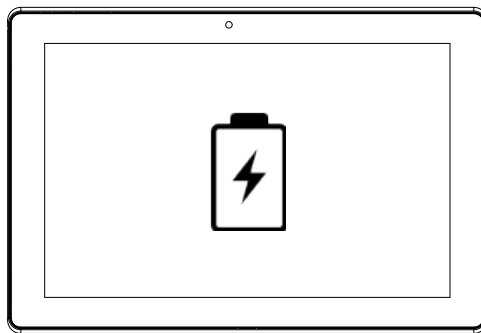
1. Collegare il cavo di caricamento al caricabatterie.
2. Inserire il cavo di caricamento nella porta micro-USB del dispositivo e inserire il caricabatterie in una presa elettrica.

Quando il tablet è in carica, il led di caricamento è di colore blu.

3. Tenere premuto il pulsante ON/OFF per accendere il dispositivo.

4. Seguire le istruzioni per configurare il dispositivo.

Si consiglia di aggiungere o creare un account Microsoft per poter scaricare le app e disporre di molte altre opzioni.





## Risoluzione dei problemi

- Il tablet è bloccato: premere sul pulsante ON/OFF per più di 10 secondi o utilizzare il pulsante reset e caricare il dispositivo per almeno 2 ore.
- Il tablet ha dei problemi: verificare se esistono aggiornamenti in Settings (Impostazioni) > Update & recovery (Aggiornamento e ripristino). Se il dispositivo è aggiornato, provare a ripristinarlo da Settings (Impostazioni) > Recovery (Ripristino). Prima di procedere al ripristino, si consiglia di salvare i file.
- Se la connessione Wi-Fi è troppo lenta: assicurarsi di trovarsi in prossimità dell'hotspot Wi-Fi. Aggiornare il firmware del dispositivo: <http://www.archos.com/support>. Ripristinare e ridefinire i parametri della connessione. Contattare il provider della connessione Wi-Fi.
- Il tablet Windows non è rilevato quando è collegato a un computer: i tablet Windows funzionano come un normale PC, quindi non possono essere rilevati come dispositivi periferici da altri PC. Per trasferire i file sul o dal tablet Windows, è necessario collegare un'unità USB al dispositivo con un cavo host USB, oppure effettuare il trasferimento tramite la configurazione della rete domestica Windows.

Per ulteriori soluzioni relative a problemi tecnici, visitare: [faq.archos.com](http://faq.archos.com)



## Kom erbij!

Gefeliciteerd met de aanschaf van uw ARCHOS-apparaat! Met behulp van de verkorte handleiding kunt u meteen aan de slag. Als u nog vragen heeft over het gebruik van het apparaat, ga dan naar:



[twitter.com/archos](https://twitter.com/archos)



[www.facebook.com/archos](https://www.facebook.com/archos)



<http://faq.archos.com/>



[www.archos.com](http://www.archos.com), klik op Support > After-sales support

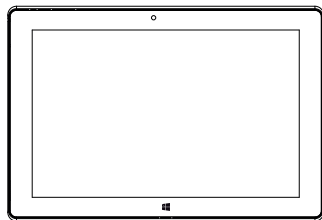


[www.archos.com](http://www.archos.com), click Support > Downloads > Declaration of conformity  
[Conformiteitsverklaring]

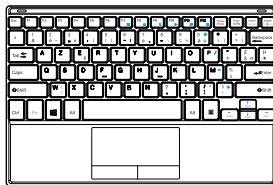
Aangezien wij onze producten regelmatig updaten en verbeteren, kunnen de afbeeldingen en/of de functies van uw apparaatsoftware afwijken van de software in deze Verkorte handleiding.



## Uitpakken



ARCHOS 101b Cesium



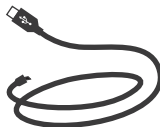
Afneembaar toetsenbord



Gebruikershandleiding



Oplader/adapter



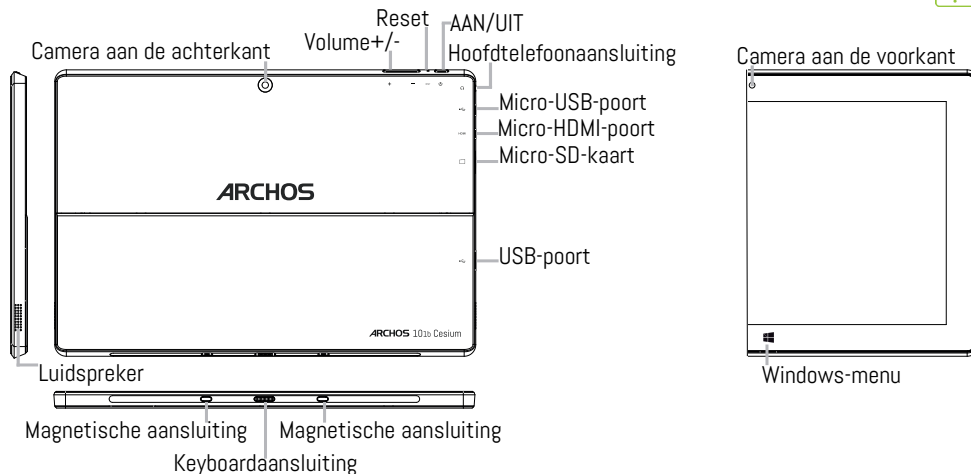
Oplaadkabel



Garantie, wettelijke  
mededelingen en  
veiligheidsvoorschrift



## Beschrijving van het apparaat



Uw apparaat werkt met het Windows 10-besturingssysteem.

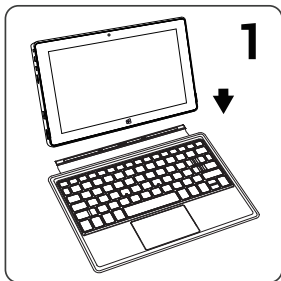
Er kunnen updates worden voorgesteld om de prestaties van het apparaat te verbeteren.

Om te controleren op nieuwe updates gaat u naar: Settings > Update & Security > Windows Update  
[Instellingen > Bijwerken en beveiliging > Windows Update].

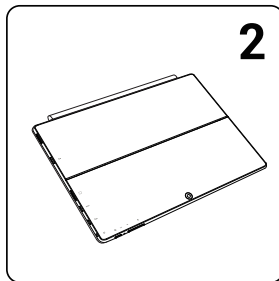


## Gebruik van tablet en toetsenbord

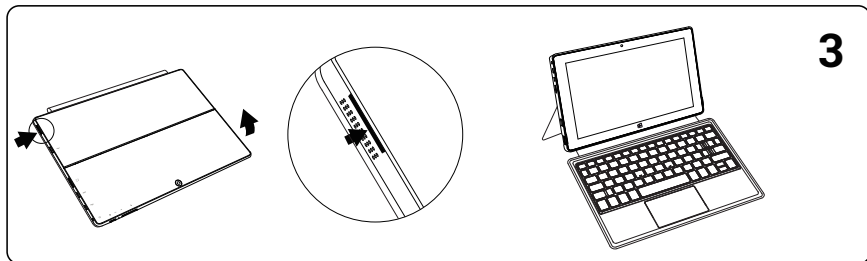
De tablet installeren op het  
toetsenbord



Het toetsenbord als cover  
gebruiken



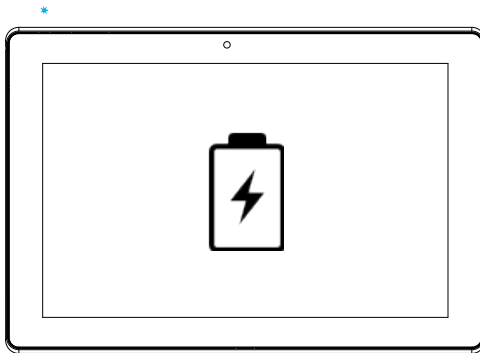
De standaard van de tablet gebruiken





Voordat u het apparaat gaat gebruiken, moet u eerst de batterij helemaal opladen.

1. Sluit de oplaadkabel aan op de oplader/adapter.
  2. Sluit de oplaadkabel aan op de Micro-SB-poort en sluit de adapter aan op het stopcontact. Tijdens het opladen brandt het blauwe LED-lampje op de tablet.
  3. Houd de AAN/UIT-knop ingedrukt om het apparaat in te schakelen.
  4. Volg de aanwijzingen voor het instellen van het apparaat.
- Wij raden u aan om een Microsoft-account toe te voegen of aan te maken zodat u apps kunt downloaden en van diverse andere opties gebruik kunt maken.





## Probleemoplossing

- Mijn tablet doet niets meer: Houd de AAN/UIT-knop langer dan 10 seconden ingedrukt of druk op de reset-knop en laad het apparaat gedurende minimaal 2 uur op.
- Mijn tablet werkt niet goed: ga naar Settings > Update & Security [Instellingen > Bijwerken en beveiliging] om te controleren op updates. Als uw apparaat up-to-date is, probeer het dan te resetten via Settings > Recovery [Instellingen > Bijwerken en beveiliging]. Wij raden u aan om vóór het resetten uw bestanden op te slaan.
- Als de WiFi-ontvangst zwak is, controleer dan of u niet te ver weg bent van de WiFi-hotspot. Update de firmware van het apparaat: <http://www.archos.com/support>. Reset de verbindingsparameters en stel ze opnieuw in. Neem contact op met de provider van uw WiFi-verbinding.
- Mijn Windows-tablet wordt niet gedetecteerd als hij is aangesloten op een computer: Windows-tablets werken op dezelfde manier als een gewone pc. Daarom worden ze door andere pc's niet herkend als randapparatuur. Om bestanden over te zetten van en naar uw Windows-tablet moet u een USB-station aansluiten op het apparaat via een USB-hostkabel. U kunt ook bestanden overzetten via uw Windows-thuisnetwerk.

Voor meer antwoorden op technische vragen gaat u naar: [faq.archos.com](http://faq.archos.com)



## Junte-se a nós

Obrigado por ter adquirido um dispositivo ARCHOS! Este guia de introdução irá ajudá-lo a utilizar o seu dispositivo corretamente. Caso tenha mais questões sobre como utilizar o seu dispositivo, visite-nos em:



[twitter.com/archos](https://twitter.com/archos)



[www.facebook.com/archos](https://www.facebook.com/archos)



<http://faq.archos.com/>



[www.archos.com](http://www.archos.com), clique em Suporte > Suporte pós-venda

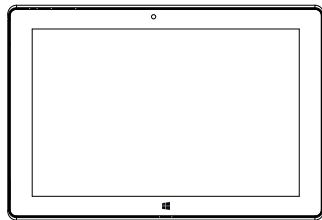


[www.archos.com](http://www.archos.com), clique em Suporte > Transferências > Declaração de conformidade

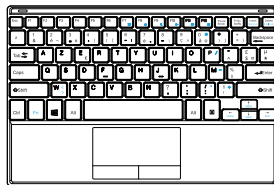
Como estamos constantemente a atualizar e a melhorar os nossos produtos, o software do seu dispositivo poderá ter um aspeto ou funcionalidades ligeiramente diferentes das apresentadas neste guia de introdução.



## Desempacotamento



ARCHOS 101b Cesium



Teclado amovível



Guia do usuário



Transformador do carregador

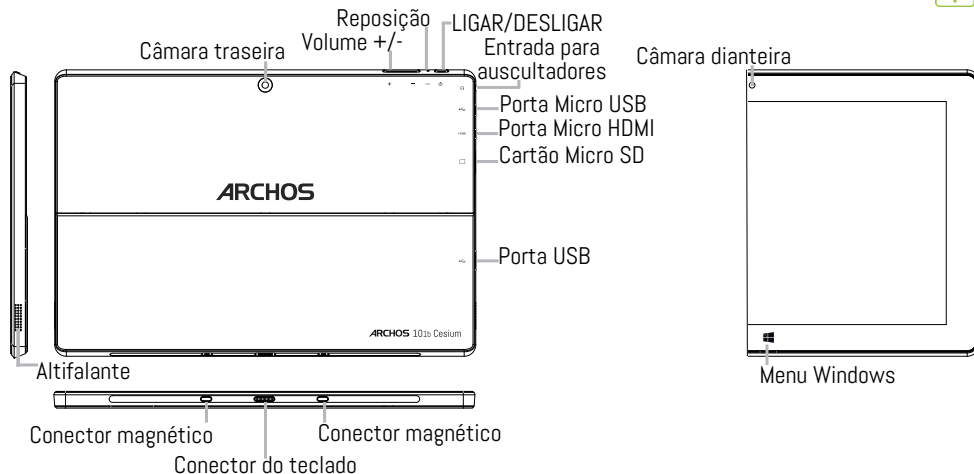


Cabo de carregamento



Garantia, avisos legais e de segurança

## Descrição do seu dispositivo

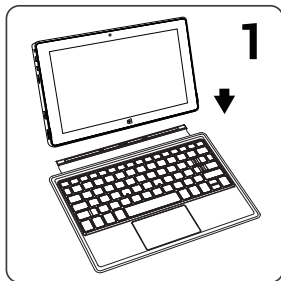


O seu dispositivo está a executar um sistema operativo Windows 10.  
Podem ser disponibilizadas atualizações para melhorar o desempenho do dispositivo.  
Para ver se existem atualizações, visite: Definições > Atualização e segurança > Atualização Windows.

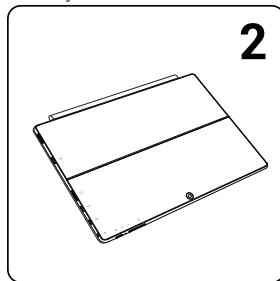


## Utilizando um tablet e teclado

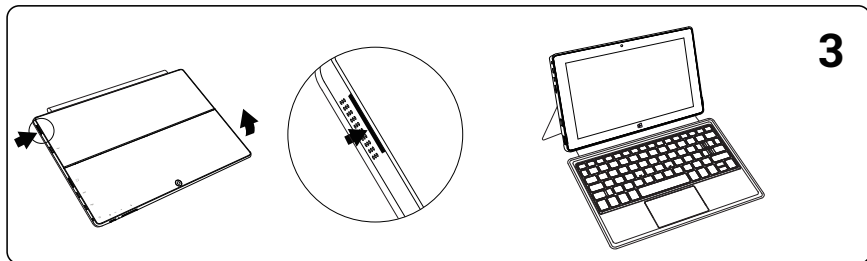
Instalação do tablet no teclado



Utilização do teclado como capa



Utilização do suporte do tablet



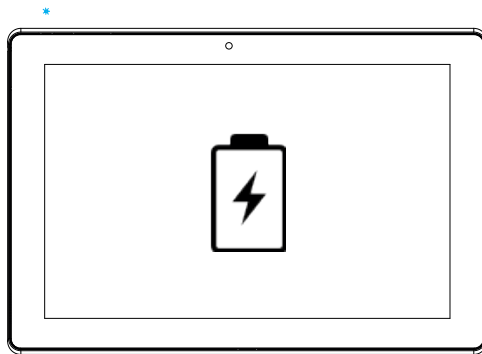




Antes de utilizar o seu dispositivo pela primeira vez, carregue totalmente a bateria.

1. Ligue o cabo de carregamento ao transformador do carregador.
2. Ligue o cabo de carregamento à porta micro USB e o transformador numa tomada. O led de carregamento ficará azul quando o tablet estiver a carregar.
3. Prima e mantenha premido o botão LIGAR/DESLIGAR para ligar o dispositivo.
4. Siga as instruções para configurar o seu dispositivo.

Recomendamos que adicione ou crie uma conta Microsoft para poder transferir aplicações e desfrutar de mais opções.





## Resolução de problemas

- O meu tablet bloqueou: prima o botão LIGAR/DESLIGAR por mais de 10 segundos ou use o botão de reposição e carregue o dispositivo por um período mínimo de 2 horas.
- O tablet tem tido problemas: consulte definições > atualização e recuperação para ver se existem atualizações. Se o seu dispositivo estiver atualizado, tente fazer a reposição a partir de Definições > Recuperação. Recomendamos que guarde os seus ficheiros antes de fazer a reposição.
- Se as suas capacidades para Wi-fi forem reduzidas: certifique-se de que não está longe de um hotspot Wi-fi. Atualize o firmware do dispositivo: <http://www.archos.com/support>. Reponha e redefina os parâmetros de ligação. Contacte o seu prestador de serviços Wi-fi.
- O meu tablet Windows não é detetado quando está ligado a um computador: Os tablets Windows funcionam do mesmo modo que um PC normal, e por esse motivo não podem ser detetados como periféricos por outro PC. Para transferir ficheiros de ou para um tablet Windows, precisa de ligar uma unidade USB ao dispositivo usando um cabo anfitrião USB, ou realizar a transferência através da sua configuração de rede doméstica Windows.

Para mais respostas sobre dificuldades técnicas, não hesite em visitar: [faq.archos.com](http://faq.archos.com)



## Присоединяйтесь к нам!

Поздравляем с приобретением устройства ARCHOS! Данное краткое руководство по применению поможет с первых минут правильно пользоваться устройством. Если у вас возникнут другие вопросы относительно применения этого устройства, посетите веб-сайты:



[twitter.com/archos](https://twitter.com/archos)



[www.facebook.com/archos](https://www.facebook.com/archos)



<http://faq.archos.com/>



на странице [www.archos.com](http://www.archos.com) выберите меню Поддержка > Послепродажная поддержка

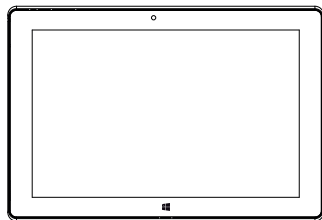


на странице [www.archos.com](http://www.archos.com) выберите меню Поддержка > Загрузки > Декларация соответствия

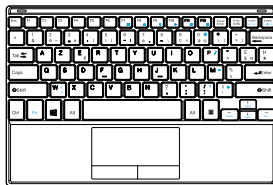
Поскольку мы часто обновляем и совершенствуем свои изделия, программное обеспечение на вашем устройстве может незначительно отличаться по внешнему виду или функциональности от представленного в данном кратком руководстве.



## Распаковка



ARCHOS 101b Cesium



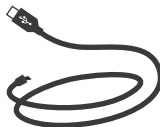
Съемная клавиатура



Краткое руководство



Адаптер зарядного  
устройства

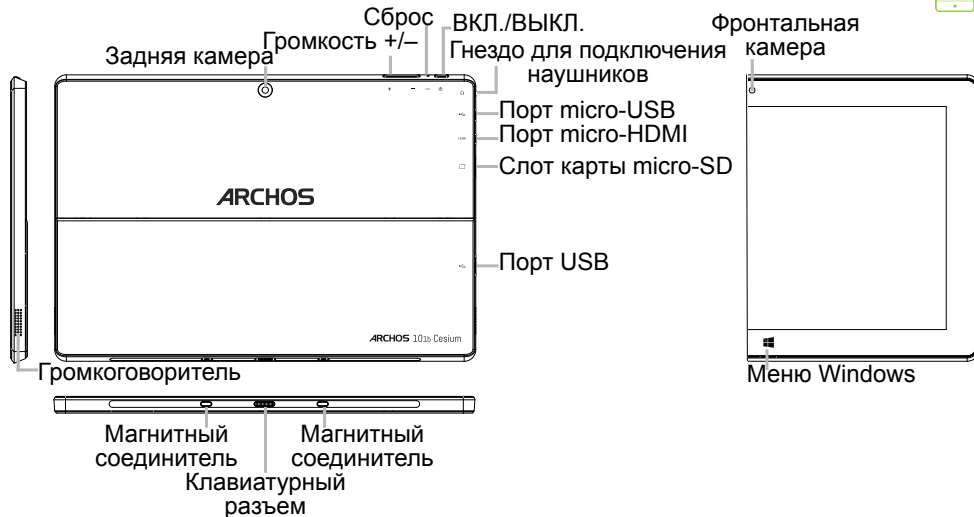


Кабель зарядного  
устройства



Гарантии и инструкции  
по безопасности

## Описание устройства



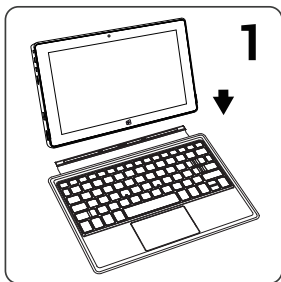
Данное устройство работает под управлением операционной системы Windows 10. Могут предлагаться обновления, позволяющие улучшить эксплуатационные характеристики устройства.

Для проверки наличия обновлений выполните переход: Параметры > Обновление и безопасность > Обновление Windows.

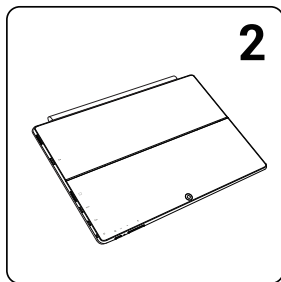


## Пользование планшетом и клавиатурой

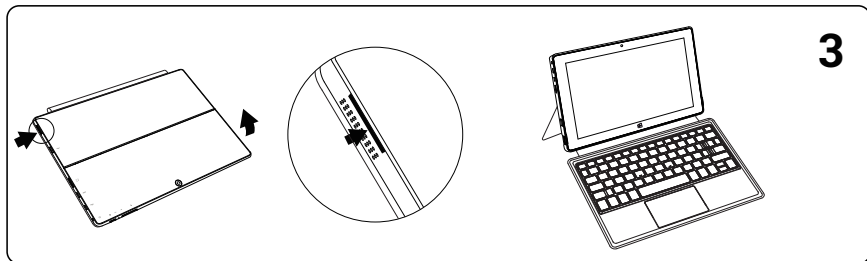
Установка планшета на клавиатуру



Использование клавиатуры в качестве крышки

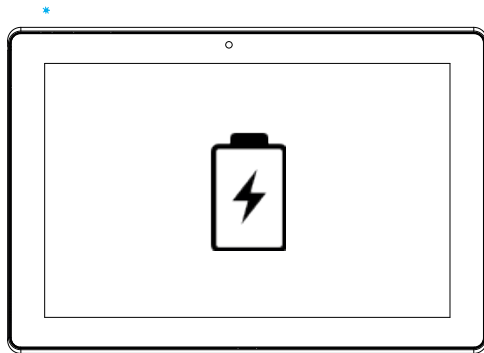


Использование ножки планшета





Перед первым использованием устройства полностью зарядите аккумулятор. Подключите кабель к адаптеру зарядного устройства. Вставьте кабель зарядного устройства в порт micro-USB, после чего вставьте адаптер зарядного устройства в розетку сети электропитания. После того как планшет зарядится, светодиодный индикатор будет светиться синим. Нажмите и удерживайте кнопку ВКЛ./ВЫКЛ., чтобы включить устройство. Для выполнения настройки следуйте инструкциям. Рекомендуется добавить или создать учетную запись Microsoft, чтобы загружать приложения и использовать различные другие возможности.





## Поиск и устранение неисправностей

Планшет завис: нажмите и удерживайте кнопку ВКЛ./ВЫКЛ. в течение 10 секунд или дольше, либо воспользуйтесь кнопкой сброса и выполните зарядку устройства в течение 2 часов или более длительного времени.

Функции планшета нарушены: перейдите в Параметры > Обновление и восстановление, чтобы проверить наличие обновлений. Если система устройства обновлена до последней версии, попробуйте выполнить сброс устройства из меню Параметры > Восстановление. Перед выполнением сброса рекомендуется сохранить пользовательские файлы.

Если скорость работы Wi-Fi на прием слишком мала, убедитесь в том, что вы находитесь на должном расстоянии от точки доступа Wi-Fi. Обновите микропрограмму устройства: <http://www.archos.com/support>. Сбросьте и задайте заново параметры подключения. Свяжитесь с провайдером Wi-Fi-подключения.

Планшет, работающий под управлением Windows, не обнаруживается при подключении к компьютеру: планшеты с операционной системой Windows работают так же, как и обычный ПК. В связи с этим они не могут обнаруживаться другими ПК как периферийные устройства. Для передачи файлов с планшета, работающего под управлением Windows, вам потребуется подключить USB-накопитель с использованием кабельного переходника USB, либо передать файл в домашней сети Windows после ее настройки.

Для получения ответов на другие вопросы, касающиеся трудностей технического характера, посетите веб-страницу: [faq.archos.com](http://faq.archos.com)





## Dołącz do nas

Gratulujemy zakupu urządzenia ARCHOS! Skrócona instrukcja obsługi pomoże Ci we właściwym rozpoczęciu korzystania z urządzenia. Jeśli masz więcej pytań dotyczących użytkowania swojego urządzenia, odwiedź nas na:



[twitter.com/archos](https://twitter.com/archos)



[www.facebook.com/archos](https://www.facebook.com/archos)



<http://faq.archos.com/>



[www.archos.com](http://www.archos.com), kliknij Support > After-sales support

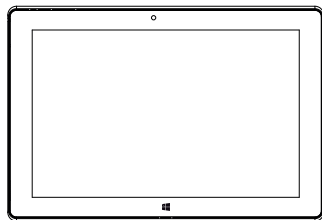


[www.archos.com](http://www.archos.com), kliknij Support > Downloads > Declaration of conformity

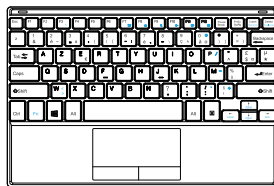
Często aktualizujemy i wprowadzamy udoskonalenia w naszych produktach, dlatego też oprogramowanie może nieznacznie różnić się wyglądem lub dostępnością funkcji od tego, co zaprezentowano w skróconej instrukcji obsługi.



## W pudełku



ARCHOS 101b Cesium



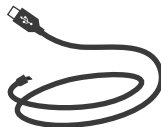
Odczepiana klawiatura



Skrócona instrukcja obsługi



Ładowarka

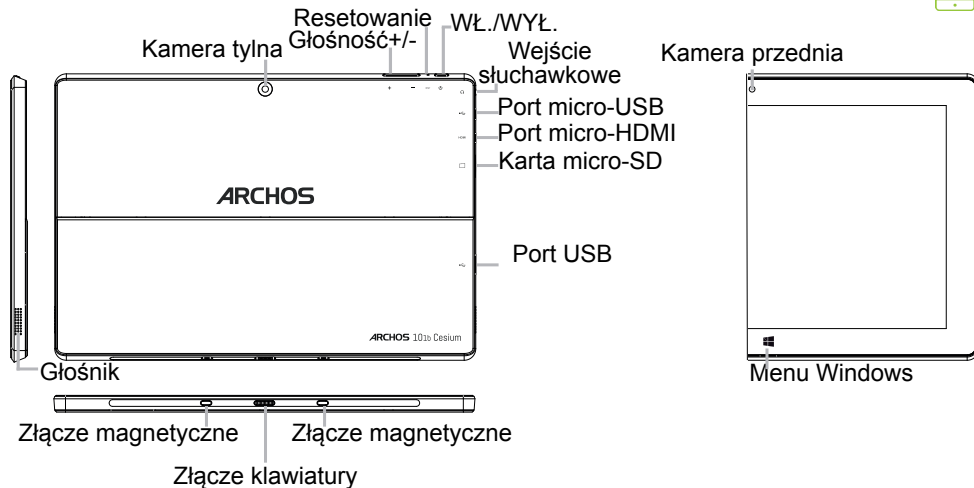


Kabel do ładowania



Gwarancja,  
oświadczenia prawne  
i informacje dotyczące  
bezpieczeństwa

## Opis urządzenia



Twoje urządzenie pracuje w systemie operacyjnym Windows 10.

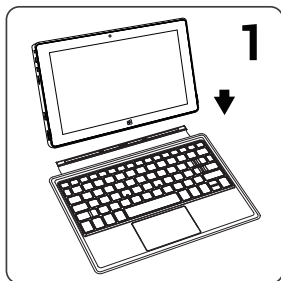
W celu zwiększenia wydajności urządzenia mogą być oferowane aktualizacje.

Aby sprawdzić, czy są dostępne aktualizacje, przejdź do: Settings > Update & security > Windows update (Ustawienia > Aktualizacje i bezpieczeństwo > Aktualizacje Windows).

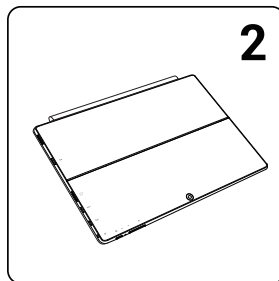


## Korzystanie z tabletu i klawiatury

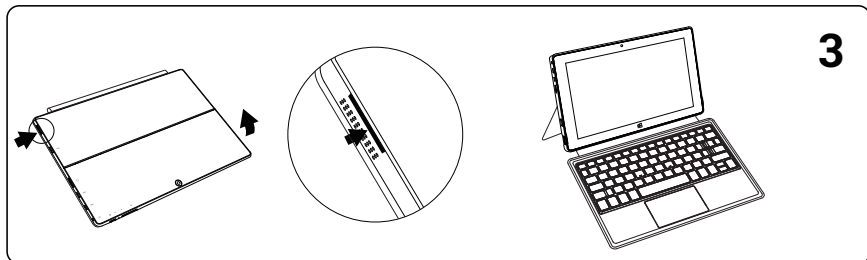
Instalacja tabletu na  
klawiaturze



Korzystanie z klawiatury  
jako pokrywy



Korzystanie z podstawki tabletu

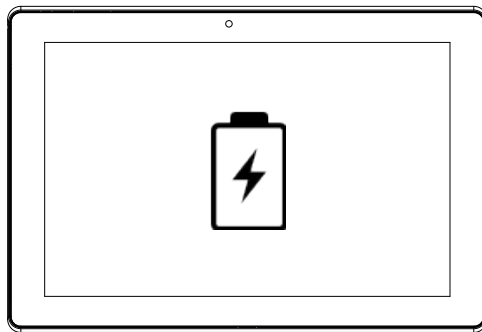


## Uruchomienie



Przed pierwszym uruchomieniem urządzenia należy całkowicie naładować akumulator.

1. Podłącz kabel do ładowania do ładowarki.
  2. Podłącz kabel do ładowania do portu micro-USB, a ładowarkę do gniazdka elektrycznego.
- Gdy tablet jest w trakcie ładowania, dioda ładowania ma niebieski kolor.
3. Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania, aby uruchomić urządzenie.
  4. W celu skonfigurowania urządzenia postępuj zgodnie z instrukcjami.
- Zalecamy dodanie lub utworzenie konta Microsoft, aby móc pobierać aplikacje i korzystać z wielu innych opcji.





## Rozwiązywanie problemów

- Tablet zawiesił się: naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez ponad 10 sekund lub użyj przycisku resetowania i ładuj urządzenie przez co najmniej 2 godziny.
- Tablet nie działa prawidłowo: przejdź do settings > update&recovery (Ustawienia> Aktualizacja i przywracanie), aby sprawdzić dostępność aktualizacji. Jeśli urządzenie jest aktualne, spróbuj je zresetować w menu settings > recovery (Ustawienia > Przywracanie). Zalecamy zapisanie plików przed zresetowaniem.
- Jeśli sygnał Wi-Fi jest zbyt słaby, upewnij się, że nie jesteś daleko od hotspotu Wi-Fi. Zaktualizuj oprogramowanie wbudowane: <http://www.archos.com/support>. Zresetuj i zmień parametry łączności. Skontaktuj się z dostawcą usług sieci Wi-Fi.
- Mój tablet Windows nie jest wykrywany po podłączeniu do komputera: tablety Windows działają w taki sam sposób jak zwykły komputer, dlatego nie mogą być wykrywane przez inne komputery jako urządzenia peryferyjne. Aby przesłać pliki do lub z tabletu z systemem Windows, należy podłączyć dysk USB do urządzenia za pomocą kabla hosta USB lub przesłać za pośrednictwem sieci domowej Windows.

Aby uzyskać więcej odpowiedzi na temat problemów technicznych, odwiedź stronę: [faq.archos.com](http://faq.archos.com)



## Üdvözljük körünkben!

Gratulálunk új ARCHOS készüléke megvásárlásához! Ez a rövid felhasználói útmutató segítséget nyújt a készülék helyes használatának megkezdéséhez. Ha további kérdése van a készülékkel kapcsolatban, az alábbi elérhetőségeken kaphat választ:



[twitter.com/archos](https://twitter.com/archos)



[www.facebook.com/archos](https://www.facebook.com/archos)



<http://faq.archos.com/>



[www.archos.com](http://www.archos.com), kattintson a Támogatás > Szerviz támogatás menüpontra

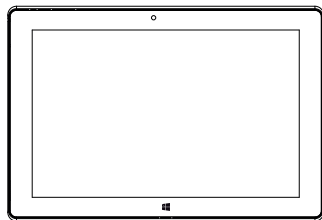


[www.archos.com](http://www.archos.com), kattintson a Támogatás > Letöltések > Megfelelőségi nyilatkozat menüpontra

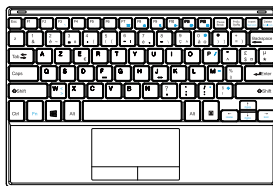
Termékeink rendszeres frissítése és fejlesztése miatt előfordulhat, hogy az Ön készülékének szoftvere némiképp eltérően jelenik meg, vagy funkciói kismértékben eltérőek az ebben a Rövid felhasználói útmutatóban olvasottakhoz képest.



## Kicsomagolás



ARCHOS 101b Cesium



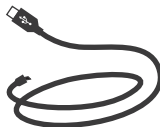
Eltávolítható billentyűzet



Rövid felhasználói  
útmutató



Töltőadapter



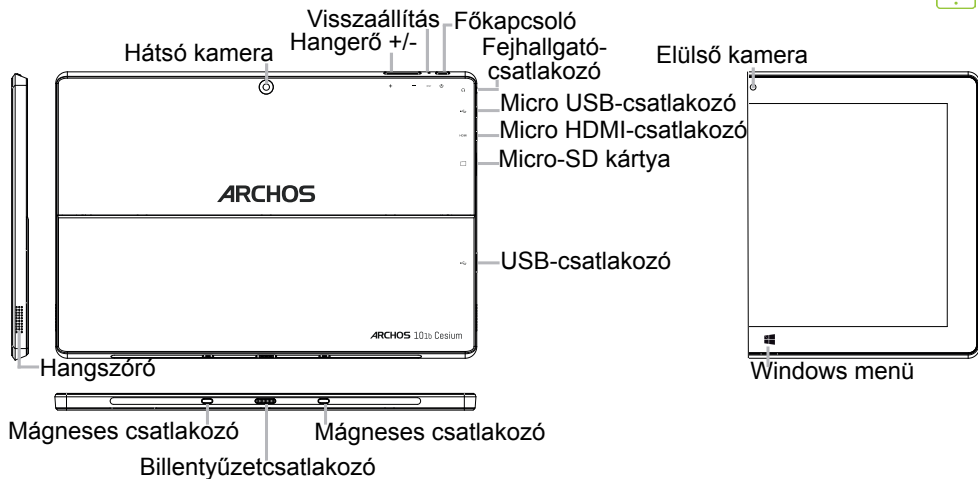
Töltőkábel



Jótállási, jogi és  
biztonsági információkat  
tartalmazó füzet



## A készülék leírása



A készüléken Windows 10 operációs rendszer fut.

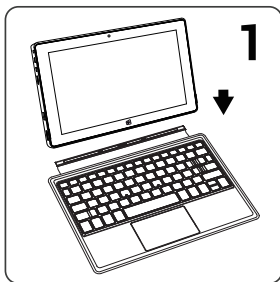
A rendszer a készülék teljesítményének növeléséhez frissítést ajánlhat fel.

A frissítések kereséséhez lépjen a Beállítások > Frissítés és biztonság > Windows Update elemre.

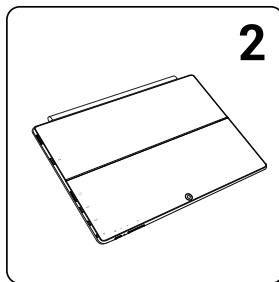


## A táblagép és a billentyűzet használata

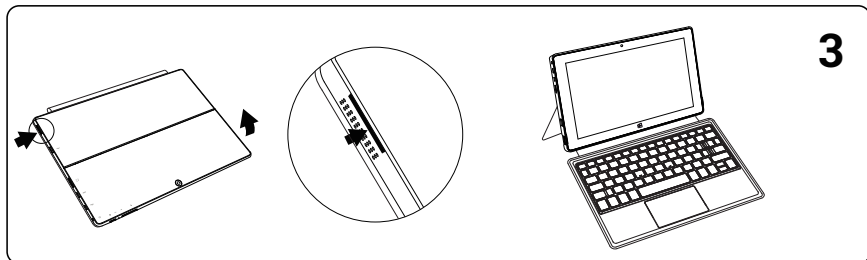
A táblagép csatlakoztatása  
a billentyűzethez



A billentyűzet használata  
fedőlapként



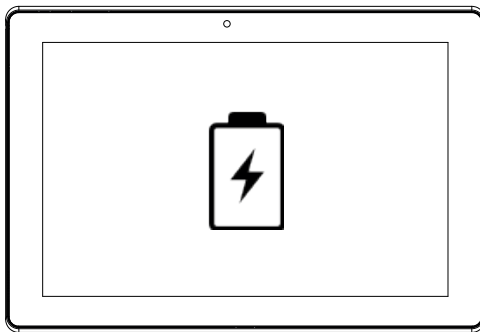
A táblagép kitámasztójának használata





A készülék első használata előtt töltsé fel teljesen az akkumulátort.

1. Csatlakoztassa a töltőkábelt a töltőadapterhez.
  2. Csatlakoztassa a töltőkábelt a micro USB-csatlakozóhoz, az adaptert pedig hálózati tápaljzathoz.
- A táblagép töltésekor a töltést jelző LED kék színű.
3. A készülék bekapcsolásához tartsa lenyomva a főkapcsolót.
  4. Kövesse az utasításokat a készülék beállításához.
- Az alkalmazások letöltéséhez és változatosabb funkciók használatához Microsoft-fiók hozzáadása vagy létrehozása ajánlott.





## Hibaelhárítás

- A táblagép lefagyott: tartsa lenyomva a főkapcsolót 10 másodpercnél hosszabb ideig, vagy használja a visszaállítás gombot, és töltsé legalább 2 órán át a készüléket.
- A táblagép rendellenesen működik: lépjen a Beállítások > Frissítés és helyreállítás menüpontra a frissítések kereséséhez. Ha a készülék állapota naprakész, próbálja meg alaphelyzetbe állítani a készüléket a Beállítások > Helyreállítás menüpontban. Alaphelyzetbe állítás előtt ajánlott a fájlok mentése.
- Ha a Wi-Fi jelerősség túl gyenge: győződjön meg arról, hogy nincs túl messze a Wi-Fi hotspottól. Frissítse a készülék firmware-ét: <http://www.archos.com/support>. Állítsa vissza és állítsa be újra a csatlakozási paramétereket. Forduljon a Wi-Fi szolgáltatóhoz.
- A Windows táblagépem nem észlelhető, amikor számítógéphez csatlakoztatom: a Windows táblagépek a hagyományos számítógépekkel azonos módon működnek – így nem észlelhetők külső eszközként más számítógépen. A fájlok Windows táblagépről vagy arra történő átviteléhez USB-kábellel USB-tárolóeszközt kell csatlakoztatni a készülékhez, vagy az átvitel a Windows helyi hálózatának megfelelő beállításával is megoldható.

Műszaki problémáira az alábbi címen is találhat választ: [faq.archos.com](http://faq.archos.com)

### National restrictions

This device is intended for home and office use in all EU countries (and other countries following the EU directive 1999/5/EC) without any limitation except for the countries mentioned below:

Country	Restriction	Reason/remark
Bulgaria	None	General authorization required for outdoor use and public service
France	Outdoor use limited to 10 mW e.i.r.p. within the band 2454-2483.5 MHz	Military Radiolocation use. Refarming of the 24 GHz band has been ongoing in recent years to allow current relaxed regulation. Full implementation planned 2012
Italy	None	If used outside of own premises, general authorization is required.
Luxembourg	None	General authorization required for network and service supply (not for spectrum)
Norway	Implemented	This subsection does not apply for the geographical area within a radius of 20 km from the centre of Ny-Alesund
Russian Federation	None	Only for indoor applications

Note: Frequency 2454-2483.5MHz are restricted to indoor use in France.

Consult the declaration of conformity on [http://www.archos.com/products/declaration\\_conformity.html](http://www.archos.com/products/declaration_conformity.html)  
Archos company (Contact address : ARCHOS SA 12 Rue Ampère 91430 Igny France) declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC: [http://www.archos.com/support/download/conformity/CE\\_DOC\\_AC101bCE.pdf](http://www.archos.com/support/download/conformity/CE_DOC_AC101bCE.pdf)

Par la présente, ARCHOS (adresse de contact : ARCHOS SA 12 Rue Ampère 91430 Igny France) déclare que l'appareil est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE. La déclaration de conformité peut être consultée sur le site : [http://www.archos.com/support/download/conformity/CE\\_DOC\\_AC101bCE.pdf](http://www.archos.com/support/download/conformity/CE_DOC_AC101bCE.pdf)

**CE 1313**   
032